



# EL IRIS

Núm. 4.010. *Feb 23* DIARIO CATOLICO *1926* Año XIV.

EDICIÓN Y ADMINISTRACIÓN

4. José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) sábado 14 de Agosto de 1926

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## Mussolini

Italia, en todos los siglos, ha sido cuna de grandes hombres, y en la actualidad, el hombre preeminente es el Jefe del Gobierno italiano Benito Mussolini. Ya sabemos que la Historia juzgará de muy distinta manera y con criterios opuestos la labor gigantesca realizada en pocos años por el estadista eminente que rige hoy los destinos de Italia.

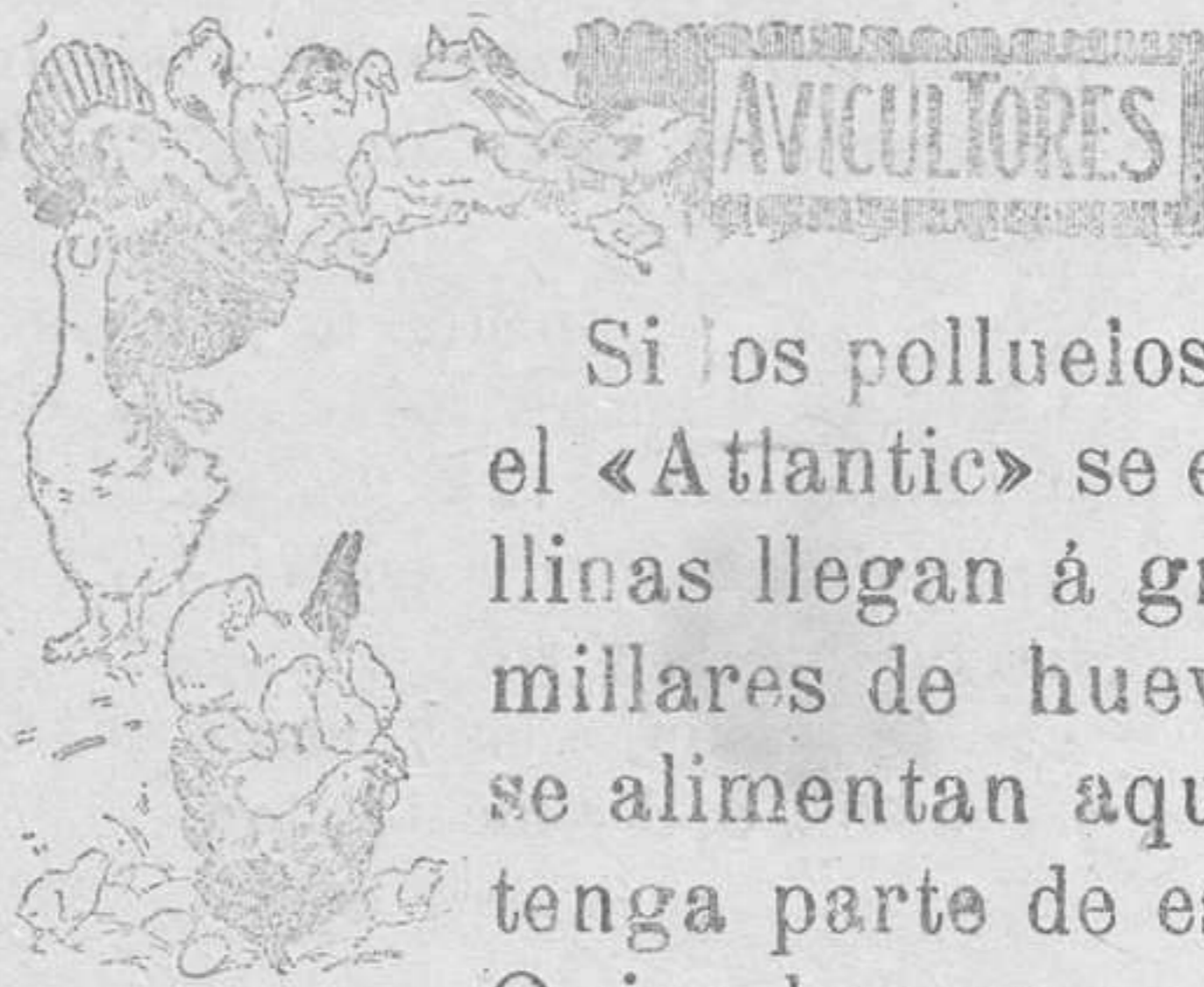
Lo innegable es que bajo su mano, de hierro si se quiere, se ha llevado a cabo en la nación hermana un cambio sorprendente, del que hallaremos en la historia de los pueblos pocos ejemplos semejantes. Italia estaba desorganizada, se hundía en el caos del comunismo, cuyas huestes se habían apoderado de fábricas y de grandes factorías; y en algunas regiones eran dueños del poder, que ejercían de la manera más absoluta, tiránica, en perjuicio del bien público y sin que el Gobierno nacional pudiera impedir aquella vergonzosa usurpación de atribuciones.

Políticamente, Italia estaba desorientada, sin Gobierno fuerte capaz de resistir las luchas enconadas que se suscitaban en el Parlamento y que tenían su resonancia en las ciudades: socialmente, dominaban a sus anchas las multitudes rebeldes, que se apoderaban impunemente de la propiedad privada y desafiaban el mismo poder constituido: económicamente, estaba en quiebra; la ruina era inminente y el malestar era patrimonio de todas las clases sociales.

Para llenar las deficiencias de la autoridad, cuyos prestigios se hallaban en el arroyo, surgieron, por natural y necesaria reacción, los fascistas, las camisas negras, y se impusieron por la fuerza. Su jefe era Mussolini. Fué desde el primer momento de lucha, en días de confusión enorme y de cobardía inexplicable, una esperanza

## Harina de Pescado fresco ATLANTIC

85 POR CIENTO DE PROTEINAS Y FOSFATOS



Si los polluelos están bien alimentados con el «Atlantic» se evita su mortandad. Las gallinas llegan á grandes PONEDORAS; pues los millares de huevecitos maduran pronto, si se alimentan aquellas con pienso que contenga parte de este complemento animal.

Quien lo ensaya en su corral es propagandista del «Atlantic».

*Unicos depositarios en Menorca:* la Federación católico-agraria, y en Mahón, San Luis, San Clemente y Alayor sus Sindicatos federados.

## OPEL

AUTOMOVIL ALEMAN DE PRECISIÓN

Rendimiento máximo, consumo mínimo, instalación eléctrica «Bosch». Modelos de 2, 3 y 4 plazas abiertos y cerrados.

J. SIREROL.-Apartado, 9.-Mahón.

lona de vitalidad, que se convirtió bien pronto en realidad.

Al margen de la lucha sangrienta quedaron los políticos, que de hecho no ejercían ya el poder, y a los fascistas se unieron todos los elementos productores, todas las fuerzas vitales, todos los que deseaban la vida de Italia y ponían por encima de sus opiniones políticas la salvación de la Patria. La lucha fué dura, pero corta y decisiva. Triunfaron los *fascios* y el comunismo demoleedor se declaró vencido y abandonó sus trincheras.

Entonces fué cuando el Rey, con acertado criterio, confió el poder a Benito Mussolini, cuya actuación admirable ha sido también rápida y constructiva. Los hombres más eminentes de todas las naciones han aplaudido y elogia-

do la labor patriótica realizada por el *Duce* en cuatro años.

Socialmente, reina hoy la paz y el orden en Italia; políticamente, ocupa el poder, desde hace cuatro años, un Gobierno fuerte y respetado, lo mismo dentro que fuera de la nación; económicamente, va rehaciéndose su quebrantadísimo tesoro y aumenta de una manera insospechada la riqueza pública.

Mussolini, además de las cuestiones gravísimas y urgentes de orden interior que ha encauzado y resuelto, ha intervenido resueltamente en muchos asuntos internacionales. Su voz ha resonado potente en Ginebra, en Londres, en Locarno, en Tanger, en Tunez, en Trípoli, en el Mosul, en Turquía, en Austria, en Checoslovaquia y demás naciones del centro de Europa de reciente forma-

ción, y en todas partes, cuando menos, ha merecido la consideración y el respeto.

Italia se hallaba en el borde de su total ruina; hoy, progresa y prospera a ojos vista y con una celebridad que pueden envidiar otras naciones de mayor categoría y de más poder. La resurrección de Italia es obra principalmente de Benito Mussolini, hombre joven, que cumplió el 28 del pasado Julio 43 años, y que por consiguiente asumió el difícil encargo de salvar a su Patria cuando apenas había cumplido los 39 años.

Su talento y voluntad deben ser grandes; porque impulsar a una nación por los caminos del progreso, cuando la vida se desarrolla normalmente y las energías todas se encaminan al mismo fin, es cosa relativamente fácil; pero cuando las energías vitales, disgregadas y en lucha, caminan hacia la ruina, tomar las riendas del poder y cambiar el rumbo de los acontecimientos, sólo pueden hacerlo los hombres grandes y no todos los hombres son grandes a los 39 años de su vida.

EUSEBIO.

Ciudadela, 10 Agosto de 1926.

El Cardenal Gasparri

dice que no es incompatible

la religión y la ciencia

La revista parisiense «Science et la vie», desde hace algunas semanas publica las opiniones de personalidades acerca del valor humano y moral de la ciencia.

Después de haber publicado las opiniones de Gustave Le Bon, Painlevé, Mussolini y otros personajes de alto relieve en el mundo científico y político, un redactor de la citada revista fué recibido por el cardenal Gasparri, secretario de Estado de la Santa Sede, quién, a las preguntas formuladas



por el publicista francés contestó del siguiente modo:

«No existe incompatibilidad entre la religión y la ciencia. Tratamos por todos los medios de contribuir al desarrollo de todas las ciencias. El Vaticano tiene su propia Academia de Ciencias, en la cual se halla sumamente interesado el Pontífice, quien preside anualmente los actos inaugurales.

«La Iglesia alienta todos los estudios tendientes a hallar la verdad.»

Al final de la entrevista, el cardenal Gasparri dijo que nada impide que los sermones sean propalados por «broad-castings»; pero interrogado acerca de si se podían transmitir por ese medio las misas que se ofician en la basílica de San Pedro, el prelado dijo:

«Todavía no hemos llegado a eso.»



## Un frasco de HIPOFOSFITOS SALUD

equivale a una semana de ejercicio al aire libre.

Nutre la sangre, vigoriza los nervios, fortalece los músculos y devuelve la salud y la vitalidad a los organismos débiles y degenerados. Remedio eficaz para los neurasténicos y agotados.

Más de 30 años de éxito creciente.—Aprobado por la Real Academia de Medicina.

¡Ojo! Examine todo frasco que no lleve en la etiqueta el nombre HIPOFOSFITOS SALUD en rojo.

## Sindicato Agrícola Católico de Mahón

Habiendo recibido el Sindicato, así el acreditado Sulfato de Amoniaco, como las Potasas de Stassfurt de crédito mundial: lo participa a sus asociados para que puedan surtirse de los indicados abonos, y también del Superfosfato de Cal de graduación 18 y 20 única esta que el Sindicato facilita.

Depósitos: Anden de Levante, núm. 9. Prieto y Caules, núm. 60, y demás Sindicatos de la Isla.

No se compran Abonos sin conocer su calidad y precios.



### Locales

#### Nombramientos

##### eclesiásticos.

El Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo ha efectuado los siguientes:

Vicario de la Ayuda parroquia de la Concepción de Mahón, el Reverendo Sr. D. Gabriel Cardona Sintés, Pbro.

Vicario de Santa María de Mahón el Rdo. Sr. D. Miguel Villalonga Vinent, Pbro.

Vicario de San Clemente el Reverendo Sr. D. Francisco Timoner Meliá, Pbro.

Nuestra enhorabuena a todos.

#### Sorteo.

El valioso tapiz de Santa Clara sorteado entre las personas que contribuyeron con su limosna a la solemnidad de los cultos religiosos en la iglesia de dicha Santa, ha correspondido al billete número 2120.

#### Vapor.

El «Ciudadela» debe salir mañana para Alcudia en viaje de enlace y regresará el lunes.

#### Exportación.

A bordo del «Delfín» fueron embarcados el jueves para Barcelona 4 vacunos, 1243 pollos, 47 conejos, 147 palomos, 434 gallinas, 9 cajas con langostas, 2 con pescado, 5 con queso, 2 con calzado para la Habana y una importante partida de huevos.

### SANTORAL

Domingo, 15.—**La Asunción de Nuestra Señora.**

Lunes, 16.—Stos. Joaquín padre de Ntra. Sra., Roque cfr. y Jacinto y santa Serena.

Día 16.—Sol sale a las 5'1 pónese a las 6'44.—Luna sale a las 12'48 pónese a las 11'20.

### CULTOS

Sábado, 14.—En la Sta. I. Catedral: Esta tarde, a las 4 y media, canto de Vísperas y exposición de la imagen de la Virgen en el misterio de su Asunción.

Domingo, 15.—**Festividad de la Asunción de María.**

En la Sta. I. Catedral: A las 11, misa solemne en la que predicará el Muy Ilre. Sr. D. Cristóbal Timoner, Canónigo de la misma. Por la tarde, a las 4 y media, canto de Vísperas y Completas, y Procesión con la imagen de la Santísima Virgen.

En S. Francisco: A las 11, misa conventual solemne. Por la tarde, a las 4, Rosario y plática doctrinal.

En S. Antonio, (Hospital): Continúa la Hora Santa que se practica de 7 y media a 8 y media de la tarde.

En el Sdo. Corazón, (Enseñanza): Las Hijas de María practicarán hoy los actos mensuales reglamentarios.

A las 9 menos cuarto, misa de comunión general. Por la tarde, a las 7, el Rvdo. P. Antonio Salom, S. J., les dará una Conferencia, en una de las dependencias del Colegio

#### Horario de Misas en las distintas iglesias de esta Ciudad, en los días festivos.

Catedral, 5 y media, 6, 7, 8 y 9. Rosario, a las 6 y media, 7 y media, 9 y media y 12 y media.

San Francisco, 6 y media, 7 y media, 8 y media y 10.

San Agustín, a las 7 menos cuarto, 7 y media, 8, 8 y media y 9.

Santa Clara, a las 8 menos cuarto y 9 y media.

Enseñanza, a las 7 y media, y 9.

Salesianos, a las 6, 8, 10 y 11.

Carmelitas a las 7 y media.

Hospital, a las 8.

Santo Cristo a las 9.

San Miguel, a las 9 y cuarto.

San José, a las 9 y media.

San Juan Bautista, iglesia rural, a las 10.

En el oratorio público del predio «Es Turretó», todo el año a la salida del Sol.

### Ayuntamiento de Ciudadela

#### COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión ordinaria celebrada el día 30 de Julio de 1926.

Presidió el Sr. Alcalde D. José Moll, asistiendo los Tenientes de Alde Sres. Comella y Sintés.

#### ACUERDOS

Aprobar por unanimidad el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar y pagar las cuentas por servicios municipales presentadas en la sesión anterior.

Conceder permiso a D. Juan Cardell Pons de esta vecindad para construir una casa de nueva planta en un solar que posee en el Paseo de San Nicolás, con sujeción a los planos presentados.

Conceder con cargo a imprevistos una subvención con 200 pesetas al Bachiller José Gener Salord para atender a los gastos de las dos asignaturas que ha de probar en Septiembre próximo, al objeto de adelantar un curso y para adquisición de libros de texto del tercer curso siguiente.

Aprobar la cuenta de productos del Impuesto de consumos del mes de Julio, que es como sigue:

#### INGRESOS

|                          |           |
|--------------------------|-----------|
| Tarifa primera . . . . . | 11.083'35 |
| Id. segunda . . . . .    | 3.097'32  |
| De perfumería . . . . .  | 636'50    |
| Suma . . . . .           | 14.817'17 |

#### GASTOS

|  |          |
|--|----------|
| Satisfecho al personal del Resguardo . . . . . | 1.945'00 |
| Reintegro a depósitos . . . . .                | 654'00   |

|                                     |           |
|-------------------------------------|-----------|
| Gastos menores . . . . .            | 255'37    |
| Corresponde a la Hacienda . . . . . | 2.119'68  |
| Corresponde al Municipio . . . . .  | 9.843'12  |
| Igual . . . . .                     | 14.817'17 |

Resumen general de la recaudación de Consumos durante el ejercicio de 1925-26.

#### INGRESOS

|                          |            |
|--------------------------|------------|
| Tarifa primera . . . . . | 136.218'04 |
| Id. segunda . . . . .    | 23.960'84  |
| De perfumería . . . . .  | 4.579'36   |
| Total general . . . . .  | 164.758'24 |

#### GASTOS

|   |            |
|---|------------|
| Satisfecho por personal del Resguardo . . . . .         | 24.514'50  |
| Satisfecho por reintegros a depósitos . . . . .         | 5.665'59   |
| Satisfecho por material de escritorio y otros . . . . . | 1.522'96   |
| Ingresado en la Hacienda . . . . .                      | 25.436'08  |
| Ingresado en la Caja Municipal . . . . .                | 107.609'11 |
| Igual . . . . .   | 164.758'24 |

Y se levantó la sesión.

## Mallorca

### PALMA.

Tuvo lugar la bendición del tercer y último grupo de casas para obreros que la benéfica Asociación «Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares» ha construido en el caserío de La Soledad.

Efectuó la bendición el Ilmo. y Rdmo. señor Obispo de la Diócesis, Dr. don Gabriel Llompart, a quien acompañaban el Vicario General M. I. señor don Jaime Homar y su capellán de honor Rdo. Pedro Jaume.

El número de viviendas que ha construido la Caja de Ahorros en aquel caserío asciende a treinta y cinco, todas ellas alquiladas por concurso a imponentes de la Sociedad.

Con motivo de la bendición del último grupo de casas se repartieron 350 bonos de dos kilos de arroz cada uno y 350 de un pan de a dos kilos entre las personas necesitadas de aquel caserío.

Cuidaron de la repartición de dichos bonos el Párroco, el Vicario, el Alcalde pedáneo y el Maestro Nacional.

Con todo lucimiento y solemnidad comenzaron en la Iglesia de San Francisco de esta Ciudad, los actos religiosos con que ha quedado abierto el Año Franciscano, en conmemoración del séptimo centenario de la muerte del Santísimo Padre San Francisco, acaecida el día 2 de Octubre de 1226.

Como está ya publicado, el Año Franciscano durará de anteaer día 2 al 4 de Octubre del próximo año.

La Benemérita del puesto de Alcudia puso en conocimiento del señor Gobernador el siguiente hecho, poniendo de relieve, el acto humanitario y de heroísmo llevado a cabo por el joven Nicolás Truyols Estrañy.

Según parece a eso de las once de la mañana del sábado último fueron a bañarse en la cala del predio «Mansera», el Alcalde de dicha ciudad y a la vez dueño del predio expresado don José Tous Lliteras, acompañado de un hermano suyo recién llegado de América y las familias de ambos.



# Naviera Mallorquina

El próximo lunes día 16, saldrá de Barcelona, directo para Ciudadela y Mahón, el rápido velero a motor

## LAREÑO

admitiendo carga para dichos puertos.

Inauguración línea Ciudadela-Barcelona directa: Dicho velero saldrá el próximo jueves día 19, para Barcelona a las 4 de la tarde, para llegar a dicho puerto a las 6 mañana. Admitirán notas para el embarque hasta las 12 de dicho día.

Para informes y detalles:

En Barcelona: Bartolomé Oliver, Cristina 5, y Agencia Ripoll, Rech, 73.

En Ciudadela: Miguel Bonet, Consignatario.

Una vez en el agua el señor Tous, una fuerte ola le arrastró mar adentro sin que sus fuerzas por la impresión y golpe recibido fueran suficientes para ganar de nuevo la orilla.

Visto el hecho por la familia y ante la imposibilidad de prestarle personalmente auxilio por no saber su hermano nadar, dieron voces de socorro, acudiendo varios individuos, entre ellos los chófers de los dos autos de las familias Tous, los cuales se prestaron a socorrer al naufrago, distinguiéndose el joven Nicolás Truyols, que arrojándose al mar desde una roca y sin mirar el grave peligro que corría logró coger el cuerpo del señor Tous que flotaba aun sobre el agua al que logró no sin grandes esfuerzos acercar a la orilla y auxiliado por los demás fué aquel sacado del agua aun con vida, logrando reanimarle, librándole de una muerte segura, siendo más tarde auxiliado por el médico llamado al efecto.

El acto del Truyols fué elogiado.

### COTIZACIONES

#### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR M. BANCO DE MENORCA

Del 12 de Agosto de 1926

|                                     |        |
|-------------------------------------|--------|
| Francos . . . . .                   | 18'15  |
| Libras . . . . .                    | 31'90  |
| Dollars . . . . .                   | 6'5625 |
| Liras . . . . .                     | 21'75  |
| Marcos . . . . .                    | 0'00   |
| Coronas austriacas . . . . .        | 0'00   |
| Interior serie A. . . . .           | 68'60  |
| Exterior serie A. . . . .           | 85'00  |
| Amortizable 5 p. A. 1920 . . . . .  | 93'50  |
| Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. S. . . . . | 71'50  |
| Id. Cáceres variable . . . . .      | 00'00  |

Se vende un coche de paseo para niño. En esta Imprenta se da razón.



### Varias

#### San Sebastián y la Reina Cristina.

Madrid, 13.—5'40

El Ayuntamiento de San Sebastián ha entregado a la Reina María Cristina la Medalla de Honor de Oro de la ciudad por la constancia en protegerla.

El Alcalde pronunció hermoso discurso.

La Reina contestó agradecida, elogiando las mejoras urbanas llevadas a cabo.

#### La exposición de Filadelfia. — España enviará una comisión especial.

España enviará a la Exposición universal de Filadelfia una misión especial, presidida por un Infante.

Formará parte de ella un ministro.

La compañía Cunard ha ofrecido al marqués de Estella un lujoso buque para realizar la travesía, para el caso de que se decida concurrir.

#### El Monarca regresará el domingo.

Madrid, 14.—3'00

El domingo llegará el Monarca de regreso de una cacería.

Presidirá el Consejo de Ministros que se celebrará el lunes.

#### Excursión por el norte.

El Marqués de Estella se propone realizar una excursión por el norte de la península dentro de breves días.

#### A San Sebastián.

Por la noche, marcha a San Sebastián el Ministro de Estado señor Yanguas, para regresar el lunes.

El viaje obedece al deseo de conferenciar con el representante de la Liga de Naciones.

#### Aeropuerto en Madrid.

El Alcalde de Madrid presentará al Municipio una moción para establecer un aeropuerto en Madrid, donde se establecerá una línea Madrid-Berlín.

El viaje se efectuará en menos de 24 horas.

#### Nuevos diputados.

Han sido nombrados los diputados provinciales que han de sustituir a los dimisionarios.

## El nuevo Gobierno

#### La cuestión de Tanger. -- Constituye la actualidad en todas las Cancillerías

Madrid, 14.—2'00

En el Consejo de Ministros se habló detenidamente de los problemas relacionados con el Estatuto de Tánger, por constituir la cuestión de Tánger el problema de actualidad en todas las cancillerías y naciones interesadas.

Por nuestra situación e intereses que allí tiene la colonia española, también España debe dedicarle preferente atención.

#### Del extranjero

#### El tratado de Versalles. — La carta de Clemenceau.

Madrid, 14.—2'35

El senador Borah declaró que considera su deber contestar a la carta de Clemenceau y que dirá que los americanos consienten en pagar para sus ideales pero no consienten en aguantar los ultrajes del tratado de Versalles ni pagar para el desarrollo del militarismo francés.

#### Eclesiásticas

#### Nuevo Arzobispo de Burgos.

Madrid, 14.—4'00

Ha sido nombrado Arzobispo de Burgos el actual Obispo de Coria.

#### Salve.

Ha llegado a San Sebastián el Prelado diocesano para officiar en la Salve de mañana con asistencia de la Reina Madre María Cristina.

#### El Primado.

Anoche llegó de regreso de Santa Agueda el Primado Cardenal Reig.

Mañana marchará a Toledo.

#### De Marruecos

#### Al Tercio.

Madrid, 14.—5'00

Llegó a Málaga el vapor «Barcelona» conduciendo a 200 cubanos reclutados para el Tercio.

Marcharán a Tetuán y Ceuta.

#### Capaz ascendido.

Dicen de Tetuán que al llegar el General Sanjurjo a Xauen y ver al Comandante Capaz le abrazó, entregándole las estrellas de Teniente Coronel.

#### Huelga en Tanger. — Cierran los comercios.

En la mañana de ayer, estalló en Tánger la huelga general obrera.

A las once cerraron todos los comercios menos los almacenes franceses, que cerraron después a instancias de los obreros.

Al mediodía, hubo mitin en la plaza del Tabor español, asistiendo más de 4000 manifestantes.

Los manifestantes presentaron se ante la Asamblea legislativa no disolviéndose hasta saber que se había aprobado el reglamento para accidentes del trabajo.

Luego se abrieron los comercios.

Quedó aplazada la discusión de la ley de imprenta.

PRENSA ASOCIADA.

## De Palma

#### Telegrama afectuoso.

Esta Alcaldía nos facilita el siguiente telegrama:

Palma, 14.—5'10.

GOBERNADOR CIVIL A ALCALDE

Agradecidísimo todas sus atenciones ruégole salude autoridades Ayuntamiento esa población de cuya agradable visita guardaré el mejor recuerdo.

## FUMADORES

Usad el papel de fumar MI PAPEL 100 hojas y una artística fototipia por 10 céntimos. De venta en todas partes.





# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

### ANCHO DE UNA COLUMNA

|  |            |
|--|------------|
| De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .                | 1'50 Ptas. |
| De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones. . . . .                 | 2'50 "     |
| De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .   | 0'95 "     |
| De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .               | 2'50 "     |
| De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones. . . . .               | 4'00 "     |
| De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . . | 0'60 "     |
| Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.                         |            |

### ENTREFILETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

### ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

|  |        |
|--|--------|
| De 1 a 3 inserciones. . . . .            | 3'75 " |
| De 4 a 6 inserciones. . . . .            | 6'00 " |
| Más de 6 inserciones, la inserción 1'00. |        |

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

### ANCHO DE TRES COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.

### ANCHO DE CUATRO COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

### DE MEDIA PÁGINA

|                                      |             |
|--------------------------------------|-------------|
| Por una inserción. . . . .           | 15'00 Ptas. |
| Por dos inserciones. . . . .         | 25'00 "     |
| Por cada nueva inserción, aumento de | 7'00 Ptas.  |

### DE PÁGINA ENTERA

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

### ESQUELAS MORTUORIAS

(Primera página)

|                                   |             |
|-----------------------------------|-------------|
| Página entera. . . . .            | 50'00 Ptas. |
| Media página. . . . .             | 35'00 "     |
| Un cuarto de página. . . . .      | 20'00 "     |
| Del ancho de una columna. . . . . | 5'00 "      |

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE AGOSTO

SALVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 8 de Santander y 10 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».  
Días 30 de Santander y 1 Septiembre de Coruña el vapor «Alfonso XIII».

### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 20 de Barcelona y 25 de Cadiz, el vapor «Antonio López».

### Línea de Venezuela-Colombia

Días 13 de Barcelona y 18 de Cadiz el vapor «León XIII».

### Línea de Buenos Aires

Días 25 de Barcelona y el 28 de Cadiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Montserrat».

### Línea España a New York

Días 9 de Bilbao, 10 de Santander, 12 de Coruña, saldrá con destino a New York el vapor «Manuel Arnús».

### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trate de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ile Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca La Galia son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de congestión, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la artiga y a redonda **PASTA PECTORAL INFALIBLE** del Dr. ANDREU DE BARCELONA.

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que toman también ASMA ó SOFOGACION, hallarán un gran remedio con los CIGARRILLOS BALSAMICOS y los PAPELES AZOADOS del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir.—Opúsculos gratis.

Disponer estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

## IMPRESA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHON = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:  
En cuenta corriente á lá vista 2 por 100 anual.  
En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta á 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

